



ДОХОДНІЙШІЕ
СОРТА
ЯБЛОКЪ

ЭСТЛЯНДІИ
и СЪВЕРНОЙ
ЛИФЛЯНДІИ.

Маша...

V 1875

Fr. Hasberg

ДОХОДНѢЙШІЕ
СОРТА ЯБЛОКЪ

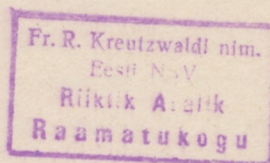
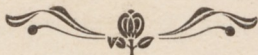
ПРЕДЛОЖЕННЫЕ

ЭСТЛЯНДСКИМЪ ОБЩЕСТВОМЪ САДОВОДСТВА

ДЛЯ РАЗВЕДЕНІЯ

ВЪ ПРОМЫШЛЕННЫХЪ САДАХЪ

ЭСТЛЯНДИИ И СЪВЕРНОЙ ЛИФЛЯНДИИ.



Три хромофотографированныя таблицы съ изображеніемъ девяти сортовъ яблокъ и соотвѣтствующія къ нимъ помологическія описанія на русскомъ, нѣмецкомъ и эстонскомъ языкахъ.



Сочиненіе, составленное при участіи
гг. В. БЕРА, А. ФОНЪ-БЛЮМЕНБАХА, Г. ФОНЪ-ЦУРЪ-МЮЛЕНА,
А. ГРЕБНИЦКАГО и А. ФОНЪ-КНОРРИНГА.



AR
Fr. R. Kraatzwald
bibl. ENSV RIKER
Reamaterkogu

3 50747

Вступленіе.

Съ разрѣшенія Министерства Земледѣлія и Государственныхъ Имуществъ Эстляндское Общество Садоводства, на выставкѣ своей въ Сентябрѣ мѣсяцѣ 1903 г., учредило Помологическій Комитетъ, поставившій себѣ задачею, изслѣдовать экспонаты по плодоводству и совѣщаться о тѣхъ сортахъ яблоковъ, которые могли-бы быть рекомендованы къ общему разведенію спеціально въ Эстляндіи и Сѣверной Лифляндіи.

При этомъ обращено было вниманіе именно на то, что плодоводство въ этихъ провинціяхъ долженствовало бы служить источникомъ дохода, чего можно было бы достигъ новыми разведеніями плодовыхъ деревъ въ большемъ размѣрѣ и общностью въ выборѣ сортиментовъ, пользующихся большимъ спросомъ для фруктоваго рынка.

Въ составъ Помологическаго Комитета вошли г.г.: Гофмейстеръ А. фонъ-Кноррингъ, професоръ А. С. Гребницкій-С.-Петербургъ, В. Гинце - С.-Петербургъ, Павелъ Гросманъ — предсѣдатель Рижскаго Общества Садоводства, Ст. Сов. Блюменбахъ - Рига, В. Беръ — фирма К. В. Шохъ-Рига, А. фонъ-Самсонъ-Гиммельсьерна — директоръ Лифляндскаго Общества Садоводства, Г. фонъ-цуръ-Мюленъ-Бентенгофъ, Максъ фонъ-цуръ-

Мюленъ, Чарльсъ фонъ-Валь, ученый садовникъ Ф. Даугуль-Юрьевъ (Дерптъ) и В. К. фонъ-Багговутъ-Сакъ, предсѣдатель Эстляндскаго Общества Садоводства. Въ руководители совѣщаніями Комитета былъ избранъ предсѣдатель Эстляндскаго Общества Садоводства, а въ письмоводители — г. В. Гинце.

Совѣщанія Помологическаго Комитета 7 Сентября 1903 г. привели къ рѣшенію рекомендовать къ разведенію три лѣтнихъ, три осеннихъ и три зимнихъ сортовъ яблоковъ, и нѣкоторые изъ членовъ Комитета взяли на себя трудъ по помологическому описанію этихъ яблоковъ. — Изъ назначенныхъ для выставки плодовъ взято было каждаго подлежащаго сорта по яблоку, которое сперва было фотографировано и затѣмъ написано водяными красками въ натуральной величинѣ. Эти акварели были путемъ хромо-литографіи умножены художественной печатней фирмы Штюртцъ въ Штутгартѣ. Представленныя помологическія описанія девяти сортовъ яблоковъ сведены и приготовлены къ печати въ русскомъ подлинникѣ г. професоромъ Гребницкимъ, тогда какъ нѣмецкій и эстонскій переводы сдѣланы на мѣстѣ.

Эстляндское Общество Садоводства рѣшило развести въ собственномъ саду

въ г. Ревелѣ школу плодовыхъ деревь, въ которой предположено допускать къ улучшенію окулированіемъ лишь рекомендованные Помологическимъ Комитетомъ сорта яблоковъ, — и надѣется, что такой примѣръ найдетъ въ помѣщикахъ и садопромышленникахъ подражателей, тогда какъ мелкому землевладѣльцу представится удобный случай покрыть свою потребность въ плодовыхъ деревьяхъ изъ надежнаго источника подѣ выгодными условіями.

Къ этимъ предназначеніямъ Эстляндскаго Общества Садоводства весьма сочувственно отнеслась ея Высокая Покровительница, ЕЯ ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЫСОЧЕСТВО Великая Княгиня Марія Павловна, между тѣмъ какъ Его Высоко-

г. Ревель, 1906 г.

превосходительство, г. Министръ Земледѣлія и Государственныхъ Имуществъ А. С. Ермоловъ, нашелъ возможнымъ сдѣлать распоряженіе о выдачѣ Эстляндскому Обществу Садоводства субсидіи на разведеніе питомника плодовыхъ деревь и на изданіе соотвѣтствующей брошюры.

Въ заключеніе Эстляндское Общество Садоводства считаетъ для себя пріятнымъ долгомъ, выразить искреннюю благодарность всѣмъ сотрудникамъ, любезнымъ содѣйствіемъ коихъ осуществлено изданіе настоящей брошюры.

Да достигнетъ изданіе этой брошюры своей цѣли!

В. К. фонъ-Багговуть,

Предсѣдатель Эстляндскаго Общества Садоводства.

Оглавление.

	Страница текста.	Номеръ хромофотографіи.
Вступленіе.		
I. Яблоки лѣтнія.	1	
1. Бѣлый Наливъ Прибалтійскій	3	I 3
2. Суйслепское.	5	I 2
3. Ревельская Грушовка	7	I 1
II. Яблоки осеннія	9	
4. Боровинка	11	II 6
5. Полосатое Осеннее	15	II 5
6. Сѣринка	17	II 4
III. Яблоки зимнія	19	
7. Апортъ	21	III 8
8. Шведская Розовка	23	III 9
9. Лифляндское Луковичное Борсдорфское	26	III 7



Грушовка Ревельская.

1.



Суйслепское.

2.



Бѣлый Наливъ Прибалтійскій.

3.



БѢЛЫЙ НАЛИВЪ

Прибалтійскій.

Отечество и распространение. Прекраснѣйшее и цѣннѣйшее прибалтійское лѣтнее яблоко, распространенное также въ западной и средней Россіи, равно какъ и въ Польшѣ. Оно рекомендовано также для разведенія въ Германіи, ради превосходнѣйшихъ своихъ качествъ.

Литература и синонимы. Э. Регель. Русская Помология. 1868 г., с. 129. Крупный Бѣлый Наливъ. — А. Leroy. Dictionnaire de Pomologie, Paris, 1873, p. 846, № 514, Pomme Transparente Jaune, съ синонимами: De Revel, Grand Sultan, Transparente blanche. — Е. Jankowski. Sad i ogród owocowy, 1882 и 1893, Papierowka biala. — W. Schüle. Der praktische Ratgeber, 1890, № 34, Durchsichtiger Sommerapfel. — N. Gaucher. Pomologie des praktischen Obstbaumzüchters, Stuttgart, 1894, № 22, Weisser Transparentapfel. — G. Kuphaldt. Der rationelle Obstbau in den nordwestlichen Provinzen des Russischen Reiches, 1896, с. 143, Weisser Klarapfel. — И. Усиковъ по Бржезинскому. Краткая Помология, 1900 г., с. 24, Папировка Бѣлая. — Л. Самиренко. Иллюстрированное описаніе маточныхъ коллекцій питомника, Кіевъ, 1901 г., с. 40, № 406, Наливъ Бѣлый. — А. Гребницкій. Атласъ

Плодовъ, 1904 г., с. 231, № 37—13, Папировка или Бѣлый Наливъ Прибалтійскій. — Кромѣ того мѣстами этотъ сортъ извѣстенъ подѣ слѣдующими синонимами: Papierówka Polska и Oliwne Biale (В. Монтевилль, Ковенской губ.), Алебастровое (сады и питомники И. Н. Гангардтъ, Курской губ.), Ахшарумова (Р. Шредеръ, Москва),

Русскій Розмаринъ (М. Константиновичъ, Москва), Крупнина Наливная и др.

Форма и величина: Яблоко средней величины, иногда довольно большое, округлое, легко сжимающееся къ чашечкѣ и слабо ребристое въ верхней половинѣ. Характернымъ является для этого сорта острый шовъ, какъ бы узкая складка кожи, тянущаяся вдоль одного бока плода, сверху до низу.



№ 1. Бѣлый Наливъ Прибалтійскій.

Чашечка средней величины, закрытая; углубленіе чашечки не очень глубокое.

Ножка крѣпкая, средней длины; углубленіе ножки довольно широкое, слабо оржавленное.

Кожица гладкая, очень тонкая, свѣтло-желтобѣловатая, съ характерно зеленоватыми подкожными точками. Часто прозрачно наливная.

Сѣмянное гнѣздо очень большое,

большую частью луковичной формы. Съмянная камера большая, открытая. Съмена свѣтлобурая, неправильной формы, средней величины. Даже въ плодахъ вполнѣ зрѣлыхъ часто встрѣчается, что съмена остаются не дозрѣвшими, бѣловато пятнистыми.

Подчашечная трубка довольно малая, обратно-коническая, не доходящая до оси плода съ среднеположенными тычинками.

Мякоть чисто бѣлая, очень нѣжная, рыхлая, сочная, ароматичная, отличнаго сахаристаго, виннокисловаго вкуса, часто наливная. У перезрѣвающихъ плодовъ она дѣлается скоро мучнистою.

Время созрѣванія и пользованіе. Созрѣваетъ въ августъ—сентябрѣ. Превосходное десертное яблоко, очень хорошее также для кухни. Особенно вкусно оно, когда его ѣсть прямо съ дерева въ состояніи надлежащей зрѣлости.

Какъ сортъ торговый, Бѣлый Наливъ Прибалтійскій, вблизи городовъ имѣетъ большое значеніе, такъ какъ за него, какъ за красивое и вкусное раннее яблоко, всегда можно получить хорошую цѣну. Для далекаго транспорта онъ непригоденъ.

Не всѣ плоды этого налива бываютъ дѣйствительно вполнѣ наливными (прозрачными), почему совѣтуется не снимать ихъ слишкомъ рано съ деревьевъ, такъ

какъ очень часто они наливаются только позднѣе, при ихъ полной зрѣлости.

Свойства дерева. Дерево растетъ достаточно сильно, достигаетъ средней величины, очень хорошо удается почти на каждой почвѣ, не чувствительно къ морозу и плодоноситъ необычайно обильно. Даже очень молодые деревья часто родятъ плоды уже въ питомникѣ. Лѣтніе побѣги средней толщины; плодовые почки довольно большія; листья очень крупные, свѣтлозеленые, удлинено заостренные; черешки листьевъ тонкіе и длинные; прилистники большіе и удлинненные.

Наиболѣе подходящими формами деревьевъ для этого сорта будутъ: полуштамбъ и пирамида; для малыхъ садовъ, для покрытія собственныхъ потребностей въ плодахъ, можно очень рекомендовать шпалерныя деревья и кордоны, такъ какъ на этихъ формахъ плоды бываютъ всегда больше, красивѣе и лучше.

Кто имѣлъ возможность познакомиться надлежащимъ образомъ съ выдающимися качествами Бѣлаго Налива Прибалтійскаго, долженъ признать, что это перво-разрядное столовое яблоко и что оно какъ благороднѣйшее изъ всѣхъ балтійскихъ лѣтнихъ сортовъ, не должно бы отсутствовать ни въ одномъ изъ садовъ своей родины.

Изображено оно въ краскахъ на хромо-литографіи I, внизу, подъ номеромъ 3.

г. Ревель и С.-Петербургъ.

А. фонъ Кноррингъ.

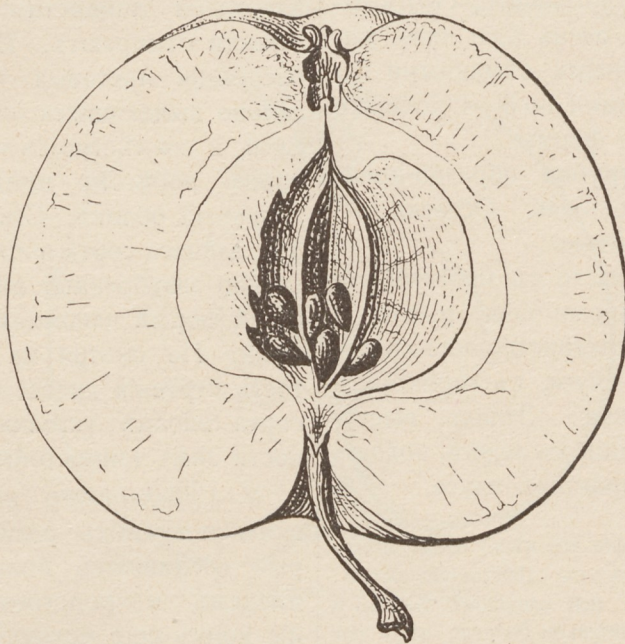


Суйслепское.

Отечество и распространение. Судя по вышеприведенному имени, под которым этот сорт извѣстенъ въ Лифляндіи, онъ распространился изъ имѣнія Суйслепъ, находящагося вблизи города Феллина. Въ Лифляндіи подъ именемъ Suislepper, а въ Эстляндіи, какъ Rotstrahliger или Weissensteiner (Красно-лучистое или Вейсенштейнское) сортъ этотъ общеизвѣстенъ и сильно разводится; это безъ сомнѣнія любимѣйшее и цѣннѣйшее лѣтне-осеннее яблоко этихъ мѣстностей. Оно заслуживаетъ своей высокой оцѣнки, какъ столовое яблоко перваго разряда, не только ради своего хорошаго вкуса, но также за необыкновенно красивую окраску и рѣдкую для лѣтнихъ яблокъ — прочность.

Литература и синонимы. Э. Регель, Русская Помология, 1868 г., с. 475, Suislepper, Суйслеперъ только упомянуть. — Goegginger. Landw. Beil. der Rig. Zeitung, 1882, № 42, Suislepper. — Плодоводство, 1890 г., с. 184, Суйслепъ. — В. Пашкевичъ, Плодоводство 1891 г., с. 326, также. — По Геггингеру и Гоффу. Плодовод-

ство, 1892 г., с. 469, Яблоки Лифляндіи, с. 471, Суйслепъ съ синонимами для Лифляндіи: Melonenapfel, т. е. Дынное и Rosenapfel, и въ Эстляндіи — Вейсенштейнское яблоко. — G. Kuphaldt. Der rationelle Obstbau, 1896, с. 155, Suislepper. — Въ нѣкоторыхъ мѣстностяхъ этотъ



№ 2. Суйслепское.

сортъ называютъ также: Малиновка, Malinówka — именно въ Литвѣ и на рынкѣ въ С.-Петербургѣ; на выставкѣ въ Ревелѣ, въ 1903 г., въ коллекціи Рижскаго Общества Садоводства этотъ сортъ былъ выставленъ подъ названіями: Grosser Sommer-Rosenapfel, Livländischer Champagner, Roter Sommer Callvill (неправильно?) и Passe-Pomme Rouge (тоже). Въ Эстляндіи онъ извѣстенъ также какъ Weissensteiner Rotstrahliger.

Форма и величина. Плодъ средней величины, приблизительно одинаковыхъ высоты и ширины суживается только незначительно къ чашечкѣ и благодаря нѣкоторой, незначительной ребристости иногда пріобрѣтаетъ нѣсколько граненую форму.

Чашечка малая, полуоткрытая, сидитъ

въ тѣсномъ неглубокомъ чашечномъ углубленіи, окруженномъ незначительными возвышеніями, еле переходящими за края углубленія. *)

Ножка не постоянной, иногда значительной длины, тонкая, сидитъ въ узкой и довольно глубокой ямкѣ съ нѣжной, лучистой, свѣтлоохристой ржавчиной.

Кожица очень блестящая. Основная ея окраска бѣлая или зеленовато-бѣлая, на солнечной сторонѣ широко покрыта, испещрена, запятнана и исполосована яркой краснотой, на теневой же сторонѣ являются часто крупныя, ярко красныя пятна, разсѣянныя самыми удивительными узорами на основной окраскѣ, на подобіе темныхъ пятенъ на шкурѣ пантеры.

Сѣмянное гнѣздо почти нормальной величины, широко луковичное, съ открытыми, обширными, очень большими высокими, нѣжностѣнными сѣмянными камерами, заключающими по 3—4 полныхъ сѣмени, яйцевидной формы.

Подчашечная трубка обратно-коническая, довольно большая. Остатки тычинокъ среднеположныя.

Мякоть бѣлая, часто съ многими розовыми жилками, чрезвычайно рыхлая и сочная, пріятнаго сахаристовинно-кисловатаго, грушеваго вкуса, съ горькоминдальнымъ привкусомъ. Запахъ, выступающій при созрѣваніи въ лежкѣ, похожъ по характеру на характеръ вкуса.

*) На хромолитографіи это мѣсто плода вышло не совсѣмъ согласнымъ съ дѣйствительностью: углубленіе чашечки на ней слишкомъ широко и глубоко, а чашечка значительно больше, чѣмъ она бываетъ въ натурѣ. Окраска яблока тоже слишкомъ красная, а не нѣжно розово-малиновая, какой она является на живомъ плодѣ.

Примѣчаніе А. Гребницкаго.

Бентенгофъ.

Время созрѣванія и пользованіе.

Плоды этого сорта можно ѣсть уже съ дерева около конца августа, но наиболѣе вкусными они дѣлаются послѣ 4—6 недѣльной лежки, хотя сохраняютъ при цѣлесообразномъ ихъ храненіи хорошій вкусъ много недѣль. Это — столовый сортъ перваго разряда, пригодный также отлично для кухни и всякихъ хозяйственныхъ надобностей.

Свойства дерева. Дерево образуетъ короткіе, скученные лѣтніе побѣги, почему, вѣроятно, не достигаетъ значительной высоты, но, не смотря на это, оно довольно урожайно. Правильная, шарообразная въ молодости, крона скоро разрастается въ ширину, но остается довольно рѣдкою, потому что сучья развѣтвляются не сильно, а, кромѣ того, благодаря ломкости древесины, легко отчасти отмираютъ. Полныя, широкія и блестящія листовыя почки сидятъ на сильно выдающихся листовыхъ подушечкахъ, и совмѣстно съ темно-краснобурою корою побѣговъ придають имъ очень типичный обликъ. Столь же характерны для даннаго сорта ширококруглыя, очень сильно зазубренные листья, которые по своей формѣ напоминаютъ листья пеларгоніи. Не смотря на нѣкоторую губчатость строенія древесины — дерево этого сорта вполне устойчиво противъ суровости зимъ (зимостойкое).

У Суйслепскаго имѣется также нѣсколько зимнихъ разновидностей, которыя соединяютъ подъ этимъ общимъ именемъ и родственное происхожденіе коихъ еще можно явственно прослѣдить.

Суйслепское изображено подъ цифрою 2, на хромолитографіи I, посрединѣ.

Г. фонъ-цуръ-Мюлень.



Грушовка Ревельская.

Отечество и распространение. Въ своей главнѣйшей области распространения, сѣверной Лифляндіи и Эстляндіи — всеобщее извѣстное и любимое лѣтнее, сладкое яблоко изъ класса Розовокъ. Названіе „Ревельская“ эта Грушовка получила для отличія отъ не родственной ей Рижской Грушовки (Rigaer Birn Apfel) только въ новѣйшее время, тогда какъ она и теперь еще въ деревняхъ называется просто Грушовкой (Birn Apfel), подъ которымъ названіемъ, какъ оказывается, ее много разводили уже въ началѣ прошлаго столѣтія, и какое она получила вѣроятно за свой тонкопряной, сладкій вкусъ.

Литература и синонимы.

A. Diel. Kernobstsorten, 1799—1832 г., VI, с. 70, Revalscher Birn Apfel. — Christ. Vollständige Pomologie, 1812 г., с. 71, такъ-же. — J. Oberdieck. Illustriertes Handbuch der Obstkunde, 1859 г., с. 219, № 94, такъ-же. — Э. Регель, Русская Помология, 1868 г., с. 334, № 166, Ревельское Грушевое. — Th. Engelbrecht. Deutschlands Apfelsorten, 1889 г., с. 178, № 157, Revalscher Birn Apfel.

Форма и величина. Плодъ средней величины, большею частью плоско круглой формы, нѣсколько болѣе расширен-

ной внизу, съ плоскими ребрами на поверхности, и особенно въ верхней половинѣ, которыми нѣсколько нарушается въ общемъ правильное строение яблока.

Чашечка зеленоватая, большая, слабоопушенная, полузакрытая. Углубление чашечки довольно глубокое и широкое съ ясными ребрами, переходящими за края углубленія и плоско спускающимися къ срединѣ плода.

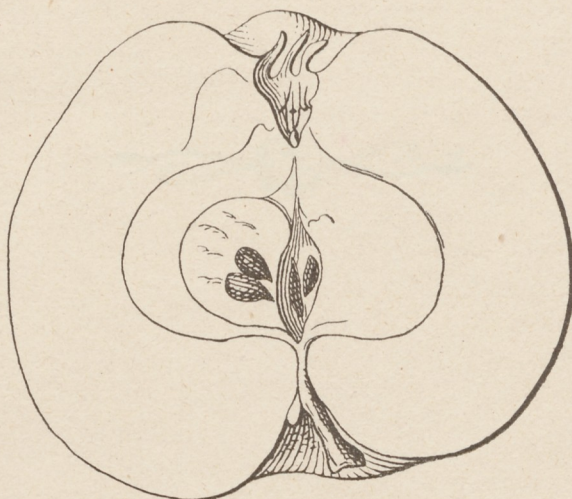
Ножка короткая, толстая, не высовывается изъ своей широкой ямки, покрытой лучисто характерной зеленоватой розеткой ржавчины.

Кожица. Матовосвѣтлозеленая основная окраска кожицы покрыта на большей части плода темно-карминно-матовой

краснотой, въ которой ясно выступаютъ глубоко-темныя красныя полосы. Потертая кожица блеститъ матовымъ, восковымъ блескомъ.

Сѣмянное гнѣздо большое, плосколуковичное, сѣмянные камеры средней величины съ мало потрескавшимися стѣнками, довольно плоскія, замкнутыя. Сѣмена, по 2 въ каждой камерѣ, малыя, хорошо развитыя, яйцевидныя, короткозаостренныя.

Подчашечная трубка широкая, об-



№ 3. Грушовка Ревельская.

ратноконическая, съ почти среднеположными тычинками.

Мякоть свѣтложелтоватобѣлая средней плотности и не очень сочная, тонкопрянаго сладкаго вкуса, напоминающаго смѣсь карамели и такого же явственнаго аромата.

Время созрѣванія и пользованіе.

Плоды, которые дѣлаются часто наливными, при ѣдѣ ихъ свѣжими, прямо съ дерева, въ срединѣ августа представляются наиболѣе нѣжными — это настоящій деликатесъ! Они держатся только короткое время.

Свойства дерева. Вполнѣ зимостойкое дерево отличается своимъ пирамидальнымъ, правильнымъ ростомъ и очень склонно сильно разрастаться въ ущербъ

плодоношенію; такъ какъ оно при этомъ развиваетъ густую листву — то необходимо возможно сильнѣе прорѣживать крону его. Мелко зубчатые листья на молодыхъ вѣтвяхъ яйцевидной формы съ вытянутымъ острымъ концомъ, кожистые и покрыты сильной, густой сѣткой морщинокъ, тогда какъ на старой древесинѣ (на плодухахъ) они имѣютъ форму удлиненно эллиптическую и довольно тонки. Годичные побѣги средней силы, усажены густо и правильно довольно полными и пушистыми листовыми почками. Кора темнобуровато зеленая тамъ и сямъ испещрена слабыми, свѣтлыми точками (чечевичками), неправильной формы.

Грушовка Ревельская изображена на хромолитографіи I, вверху, подъ цифрою 1.

Бентенгофъ.

Г. фонъ-цуръ-Мюлень.



Съринка.

7.



Полосатое Осеннее.

5.



Боровинка.

6.



II.

Яблоки осеннія,

разположенныя по времени созрѣванія.

4. **Боровинка** стр. 11.

Синонимы: Баравинка, Borowinka, Боровинка Бѣлая, Боровинка Красная, Боровинка Крупноплодная, Боровинка Осенняя, Боровинское, Боровинское Бѣлое, Boroveski, Borowicki, Borowiski, Borowitsky, Бравинское, Бровинское, Харламовка, Charlamowka, Charlamowski, Charlamowskie, Charlamowskisches Nalleoid, Charlamowsky d'Automne, Duchesse d'Oldenbourg, Early Joe, Крапчатое, New Bremswick, Queen Mary, Smith's Beauty of Newark, Украинское и другіе.

5. **Полосатое Осеннее** - стр. 15.

Синонимы: Amtmannsapfel, Bentlebener Rosenapfel (неправильно), Dry-

sens Liebling, Гранштейнъ, Графенштейнъ (неправильно), Gravensteiner Livländischer, Графенштейнское Лифляндское, Графенштейнское Русское, Herbst Streifling, Обрѣзковое, Обрѣзь, Осенняя Полосатка, Полосатый Рамбуръ, Pomme de Bailli, Рисовый Кальвиль, Старостино, Штрейфлингъ, Стрифель, Штрифель, Титовка (невѣрно), Винное.

6. **Сѣринка** стр. 17.

Синонимы: Глинистое, Калмукъ, Калмыкъ, Lehm, Lehmapfel, Poziómkowe, Serinka, Sieranka, Strunillówka, Сѣринка Розовая, Сѣринка Красная, Сѣрое, Сѣрый, Сѣрянка, Szampanskiе, Zaiczka Mordeczka.



Боровинка.

Отечество и распространение. Согласно мнѣнію авторитетныхъ помологовъ отечество Боровинки — Россія. Она сильно распространена по всей Россіи, за исключеніемъ развѣ самыхъ южныхъ ея частей; не менѣе распространена она также въ Швеціи и Норвегіи, Германіи, Англии, Франціи, Австріи и другихъ государствахъ Европы, а также въ Сѣверной Америкѣ.

Литература и

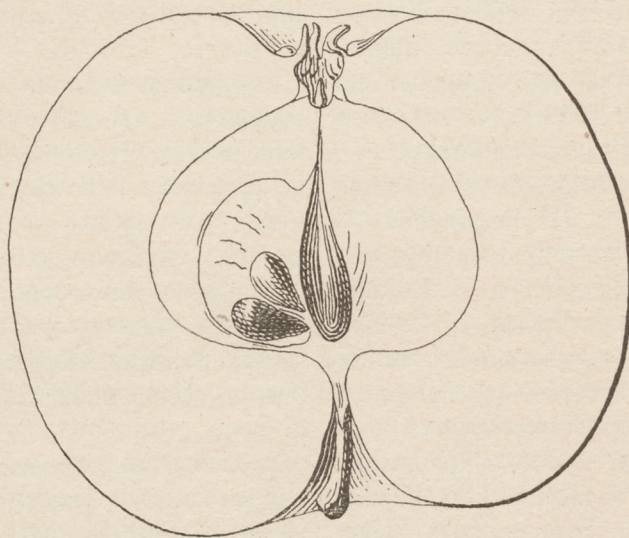
синонимы.

Описание этого сорта подъ нѣсколькими названіями находимъ въ большинствѣ помологическихъ сочиненій, какъ русскихъ такъ и иностранныхъ, изъ которыхъ назовемъ нижеслѣдующія: Н. Красноглазовъ (Правила плодоводства, 1848 г., с. 80) подъ названіемъ: Боровин-

ское, Бровинское и Боровинское Бѣлое описалъ этотъ сортъ на русскомъ языкѣ кажется впервые. Далѣе, краткое описание его, съ рекомендаціей ея для разведенія встрѣчаемъ въ Журналѣ Садоводства за 1851 г., с. 57—62 и далѣе въ хронологическомъ порядкѣ: v. Flotow, *Illustriertes Handbuch der Obstkunde*, 1858, с. 95 № 32, Charlamowski. — Журналъ Садоводства 1862 г., Боровинка (съ хромофотографіею). — Э. Регель, Русская

Помология, 1868 г., с. 332, 165 также. Я долженъ замѣтить, что г. Регелемъ, по моему, описано и изображено, какъ на черномъ, такъ и на раскрашенномъ рисункѣ, повидимому какое то другое яблоко, а не Боровинка. — Боровинка же Красная, описанная тамъ же (с. 354 № 181) ближе подходитъ къ подлинному сорту. — A. Leroy, *Dictionnaire de pomologie*, 1867—1873

г., с. 148, 65, Borowicki съ синонимами: Charlamowski'sches Nallevid (V. Mons, 1798), Borowitsky (Lindley, 1831), Borowiski, Baroweski (Prevost, 1848), Charlamowsky d'Automne (Mas, 1865), Duchess d'Oldenbourg. — *Revue Horticole*, 1880 г., с. 240, Borowinka. — W. Lauche, *Deutsche Pomologie*, 1882 г., 8,



№ 4. Боровинка.

Charlamowski. — E. Jankowski, *Sad i ogród owocowy*, 1882 г., Charlamowka. — Онъ же, *Ogrodnik Polski*, 1891 г., № 1, также. — Н. Кичуновъ. *Вѣстникъ Садоводства*, 1888 г., Харламовка (съ хромофотографіею). — Th. Engelbrecht, *Deutschlands Apfelsorten*, 1889 г., с. 190, Charlamowsky. — C. Mathieu. *Nomenclator Pomologicus*, 1889 г., приводитъ для Charlamowsky пятнадцать синонимовъ, изъ которыхъ не приведены въ другихъ

мѣстахъ настоящаго перечна слѣдующіе: Early Joe (Barron, English Apples 242), Queen Mary, Smith's Beauty of Newark (Downing. The Fruits and Fruit Trees of America, 1885 г., 149) и New Brunswick. — Плодоводство, 1890 г., с. 163, Бѣлая Боровинка. — Садъ и Огородъ, 1890 г., 15, Яблоко Боровинка. — А. Грелль, Доходное плодоводство, 1892 г., с. 116, Баравинка или Бравинское (Харламовское — за границей). — Н. Кичуновъ. Плодоводство Корочанскаго уѣзда, Курской губ., 1892 г., с. 59, Баравинка, Крапчатое. — N. Gaucher, Pomologie, 1894 г., 3, Charlamowsky. — R. Goethe, H. Degenkolb und R. Mertens, Die wichtigsten deutschen Kernobstsorten, 1894 г., 8, Charlamowsky. — G. Kuphaldt, Der rationelle Obstbau in den nordwestlichen Provinzen des russischen Reiches. 1896 г., с. 134, Borowinka. — J. Böttner. Unsere besten Obstsorten, 1897 г., 7, такъ-же. — J. Brzezinski. Dobor wzorowy drzew owocowych, 1897 г., с. 13, Charlamowskie. — Der praktische Ratgeber im Obst- und Gartenbau 1899 г., с. 109, Zwei wertvolle Frühäpfel (Charlamowsky). — И. Усиковъ по Бржезинскому. Краткая Помология, 1899 г., с. 31, Боровинка. — Гоше. Руководство къ плодоводству, изд. II, 1899 г., с. 64 такъ-же. — В. Пашкевичъ, Плодоводство въ Россіи, II, 1899 г., с. 182, 27, такъ же, съ указаніемъ на то, что въ Казанской губерніи она кое-гдѣ называется еще: боровинка крупноплодная, осенняя, а также просто Украинское. — А. Болотовъ. Плодоводство въ Россіи, III, 1900 г., с. 96, Боровинка. — Der praktische Ratgeber, 1900 г., с. 388, Charlamowsky. — Князь Н. Н. Енгальчевъ, Атласъ плодовъ, 1903 г., с. 15, № 3, Боровинка. — Замѣчу, что въ центральной Россіи имѣется сортъ „Харламовское“ или „Харламовка“ (Красноглазова), который ничего общаго съ Боровинкой, которая, какъ мы видѣли выше, преимущественно въ Германіи, тоже называется Charlamowsky не имѣеть. Харламовка, описанная еще Болотовымъ (старавшимся ее переименовать въ „Пастуховку“) болѣе ста лѣтъ тому назадъ — есть яблоко ко-

ническаго строенія, съ весьма длинной тонкой ножкой и совсѣмъ одноцвѣтное желтые, или съ легкимъ румянцемъ безъ всякихъ полосокъ. Оно встрѣчается крайне рѣдко и смѣшано съ Боровинкой быть не можетъ, какъ совсѣмъ не похожее на нее яблоко.

Боровинка сама по себѣ, какъ сортъ чрезвычайно широко распространенный въ разныхъ широтахъ, а слѣдовательно и въ разныхъ климатахъ — являетъ нерѣдко значительное разнообразіе свойствъ, какъ по окраскѣ, такъ по времени созрѣванія, вкусу, и даже, хоть въ значительно меньшей степени, по формѣ плода. Всѣ эти измѣненія, однако, такъ не существенны, что ихъ нельзя принимать за признаки самостоятельныхъ сортовъ, и слѣдуетъ, по моему, считать, что есть только одна Боровинка, сортъ вполне опредѣленный, очень извѣстный въ плодоторговлѣ и не смѣшиваемый съ другими сортами.

Форма и величина. Яблоко средней величины, плоско-круглой формы, съ максимальнымъ поперечнымъ діаметромъ по срединѣ, или нѣсколько выше середины (что весьма характерно для Боровинки). Отъ него плодъ кверху и книзу почти одинаково, равномерно закругляется при чемъ притупленіе верхняго конца (темя) нѣсколько больше основанія яблока (пятки). Поверхность плода едва замѣтно широко ребристая, или почти совсѣмъ округлая безъ реберъ. Отношеніе высоты плода къ его ширинѣ нерѣдко подвержены сильнымъ колебаніямъ, и попадаютъ плоды какъ болѣе широкіе и плоскіе (особенно въ С. Америкѣ, гдѣ Боровинка, называющаяся тамъ Duchess of Oldenburg, приняла плоско-широкую форму), такъ и болѣе высокіе, стаканистые.

Чашечка довольно большая, закрытая; чашелистики слабо опушенные, долго остаются зелеными, наклонены внутрь, а концы — къ наружи. Углубленіе чашечки средней глубины и ширины, крутоберегое неровное, окруженное складками; на днѣ его часто имѣется пять бугорковъ (перль).

Ножка не постоянной длины и тол-

щины, зеленовато бурая, съ пушкомъ. Углубленіе ножки не широкое, глубокое, безъ реберъ, гладкое, зеленоватое, рѣдко со слабою ржавчиною.

Кожица тонкая, со слабымъ сизоватымъ налетомъ, потертая блеститъ, сухая, не жирная или нѣсколько жирная только послѣ нѣкоторой лежки, зеленовато-желтаго основного цвѣта, переходящаго при полной зрѣлости въ бѣловато желтоватый, съ ясными рѣзкими, довольно толстыми, разной длины, карминными полосками и такимъ-же испещреніемъ между ними на болѣе интенсивномъ оранжевато красноватомъ румянцѣ, особенно сильнымъ на солнечной сторонѣ. Интензивность окраски сильно мѣняется отъ степени освѣщенія и состава почвы, на которомъ растетъ дерево. Въ румянцѣ замѣтны мелкія бѣловато-фіолетовыя подкожныя точки, рѣдко расположенныя. Ржавчины на кожицѣ не бываетъ; запахъ ея весьма слабый, или онъ совсѣмъ отсутствуетъ.

Сѣмянное гнѣздо нормальной величины, занимаетъ центральное положеніе и имѣетъ высоко-луковичную, почти круглую, иногда слабосердцевидную форму. Сѣмянныя камеры большія, еле открывающіяся въ малую ось плода. Сѣмена большія, широкояйцевидной, слабо заостренной формы, темно бурого цвѣта.

Подчашечная трубка обратно конической формы съ среднеположными тычинками.

Мякоть бѣловато-желтоватая, рыхлая, грубозернистая, довольно сочная, кислотаватая, не дурнаго вкуса, безъ особаго аромата. Перезрѣвъ дѣлается мучнистою или тѣстообразною.

Время созрѣванія и пользованіе. Боровинка сортъ осенній, созрѣвающая въ сентябрѣ и держащійся до ноября и долѣе въ зависимости отъ того, въ какомъ климатѣ она выросла: на югѣ Россіи она созрѣваетъ гораздо ранѣе, въ среднемъ въ августѣ, а въ Финляндіи значительно позже и держится дольше, дѣлаясь тамъ почти зимнимъ сортомъ.

Это второразрядный столовый и отличный хозяйственный сортъ, достойный

широкаго разведенія, какъ по своей урожайности, выносливости, такъ и другимъ качествамъ. Онъ весьма цѣнится на рынкахъ и можетъ быть рекомендованъ какъ комерческой сортъ, которому обезпеченъ хорошій сбытъ по не особенно высокимъ цѣнамъ, въ среднемъ около 1 рубля за пудъ плодовъ, при оптовой продажѣ.

Свойства дерева. Боровинка достигаетъ болѣе, чѣмъ среднихъ размѣровъ, образуя довольно рѣдкую, почти круглую крону; сучья отходятъ отъ ствола подъ значительнымъ угломъ и изгибаются дугою вверхъ; отъ вѣтровъ или отъ тяжести плодовъ откладываются отъ ствола, во избѣжаніе чего вѣтви деревьевъ, обремененныхъ хорошимъ урожаемъ, необходимо тщательно подпирать подпорками. Листья средней величины, темнозеленые, почти круглые или нѣсколько овальные, коротко заостренные, слабо зазубренные, съ нижней стороны свѣтлозеленые, слабо опушенные. Кора на побѣгахъ блестящая, съ легко стирающемся, сѣрымъ пушкомъ, темная, черно-красноватая; чечевички довольно крупныя, палеваго цвѣта. Побѣги средней силы съ довольно крупными, пурпуровыми почками.

Цвѣты розовые, появляются рано, цвѣтутъ довольно долго: несмотря на раннее цвѣтеніе, Боровинка въ цвѣту мало чувствительна къ непогодѣ и плоды на ней завязываются прекрасно. Плоды сидятъ цѣлыми косами одинъ возлѣ другого, большею частью по одному на плодовой маткѣ. Отъ вѣтра и росистости (парши, *Fusicladium*) плоды этого сорта страдаютъ очень сильно, почему Боровинку слѣдуетъ садить въ болѣе защищенныхъ положеніяхъ сада и энергично опрыскивать бордоской жидкостью.

Къ почвѣ Боровинка не взыскательна и растетъ на всякой, кромѣ мокрой, но любитъ удобреніе, иначе ростъ тупѣетъ, плоды мельчаютъ и урожаи уменьшаются. Къ суровымъ зимамъ Боровинка вполне вынослива.

Плодоношеніе Боровинки наступаетъ весьма рано, на третьемъ—четвертомъ

году послѣ посадки въ садъ, повторяется черезъ годъ и весьма обильно.

Въ Германіи, совершенно справедливо, Боровинка (Charlamowsky) считается самымъ урожайнымъ, лѣтнимъ сортомъ.

Крупная, хорошо окрашенная, чистая, т. е. безъ пятенъ парши Боровинка считается очень хорошимъ товаромъ, хотя она далеко, конечно уступаетъ по вкусу

многимъ кальвилямъ и ренетамъ, такъ что не можетъ считаться перворазряднымъ столовымъ сортомъ, но это прекрасный промышленный сортъ, достойный самага полнаго вниманія.

Изображена Боровинка въ краскахъ на II-ой хромофотографіи, внизу, подъ цифрою 6.

Станція Дукшты,
Ковенской губ.,
имѣніе Станишки.

А. Гребницкій.



Полосатое Осеннее.

Отечество и распространение. Сортъ, принадлежащій къ полосатымъ кальвилямъ, по всей вѣроятности, голландскаго происхожденія. Когда онъ перешелъ въ Россію — неизвѣстно. Въ остзейскихъ провинціяхъ онъ очень любимъ, почему тамъ и очень распространенъ; благодаря тому, что онъ цѣнится какъ перворазрядный сортъ для стола и кухни — онъ охотно покупается на всѣхъ рынкахъ. Въ смежныхъ къ Прибалтійскимъ губерніяхъ Россіи онъ тоже распространенъ, хотя пока не особенно сильно.

Литература и синонимы.

J. Oberdieck. Illustriertes Handbuch der Obstkunde, 1862 г., № 266, Der Amtmannsapfel. — Th. Engelbrecht. Deutschlands Apfelsorten, 1889 г., № 27, Ditto.

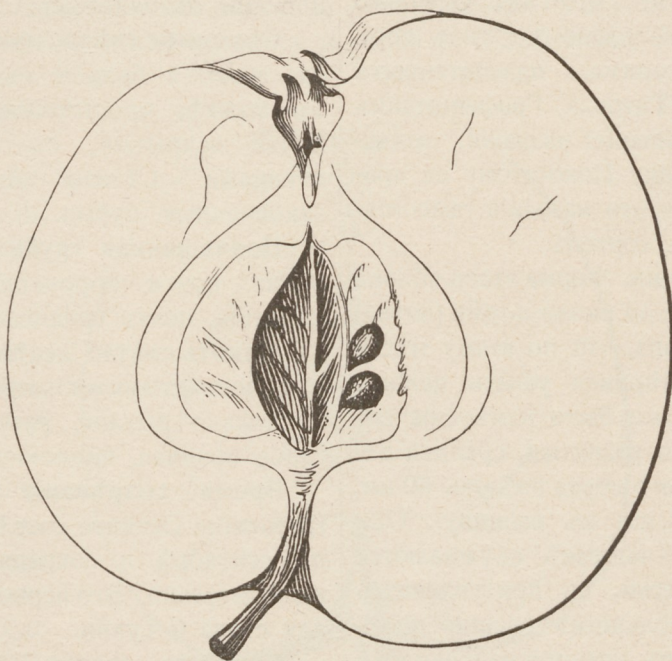
— Г. Афанасовичъ. Вѣстникъ Садоводства, 1891 г., Полосатое осеннее, краткое описание. — Плодоводство 1892 г., по Геггингеру, с. 469, въ статьѣ: яблоки Лифляндіи, указывается на с. 472—473, что извѣстный въ Лифляндіи подъ именами: Осеннее Полосатое, Лифляндское Графенштейнское, Винное, Полосатый Рамбуръ и даже (не правильно конечно) Титовка-сортъ, есть ни что иное, какъ извѣстный въ Германіи Amtmanns-Apfel, а во Франціи (Thomas, Guide Pratique, 315) Pomme de bailli, что

по русски можно бы перевести Старостиннымъ яблокомъ. Дано подробное, хорошее описание сорта, съ чернымъ рисункомъ разрѣза плода. — В. Пашкевичъ, Плодоводство въ Россіи. Изданіе Департамента Земледѣлія, С.П.Б., 1896 г., Выпускъ I, Изслѣдованіе сортимента плодовъ, экспонированныхъ на Воронежской Сельскохозяйственной выставкѣ 1894 г., с. 36—38,

№ 55, Штрейфлингъ, или Осенняя Полосатка; подробное помологическое описание, съ двумя черными рисунками. — В. Пашкевичъ.

Плодоводство, 1895 г., № 4, с. 220, повтореніе того же описанія. — G. Kuphaldt.

Der rationelle Obstbau in den nordwestlichen Provinzen des Russischen Reiches, 1896, 8, 141, Livländischer



№ 5. Полосатое Осеннее.

Gravensteiner, съ указаніемъ, что онъ вѣроятно тождественъ съ Herbst-Streifling, т.е. съ Осеннимъ Полосатымъ. Не смотря на это, имъ же приведенъ и сортъ (с. 132) Amtmannsapfel, безъ указанія о тождественности его съ предъидущимъ сортомъ, но съ указаніемъ на то, что онъ можетъ быть идентиченъ съ сортомъ Drysens Liebling, который тоже часто, по его словамъ, встрѣчается въ Лифляндіи. — По Гоше, Руководство къ плодоводству для практиковъ, С.П.Б., 1899 г., с. 69,

№ 10, Осенняя полосатка, штрейфлингъ, штрифель, обрѣзь, обрѣзковое, помологическое описаніе съ чернымъ рисункомъ разрѣза плода. — Ф. Овсянниковъ. Атласъ Плодовъ, Изд. Императорскаго Россійскаго Общества Пловодства, 1903 г., с. 83, № 12, Полосатое Осеннее (съ хромолитографіей и черн. рис. разрѣза плода), съ указаніемъ между прочимъ слѣдующихъ синонимовъ: Обрѣзь или Обрѣзковое и Рисовый Кальвиль — на рынкѣ въ С.-Петербургѣ, Графенштейнъ (неправильно, такъ какъ это названіе другого самостоятельнаго сорта), Гранштейнъ, Bentlebener Rosenapfel (неправильно) — въ Ковенской губерніи и Стрифель и Augustapfel, въ разныхъ мѣстахъ. Такимъ образомъ мы видимъ, что для Осенняго Полосатаго восстановлено до сихъ поръ цѣлыхъ 22 синонима, напечатанныхъ выше. Изъ нихъ Титовка, Графенштейнъ и Bentlebener Rosenapfel названія, придающіяся къ Осеннему Полосатому не правильно, такъ какъ это названія самостоятельныхъ другихъ сортовъ.

Форма и величина. Форма этого яблока очень измѣнчивая, но около ножки (пятка) она такъ характерна, что по этому мѣсту всегда можно навѣрняка узнать данный сортъ, коково бы ни было измѣненіе его формы. Нормально развитыя, средней величины плоды этого сорта имѣютъ 80 мм. въ ширину и 75 мм. въ вышину. Они неровнобоки, къ чашечкѣ суживаются нѣсколько конически, съ притупленіемъ на верху, съ наибольшимъ расширеніемъ ниже середины, отъ которой неправильно суживаются къ ножкѣ, гдѣ часто почти совсѣмъ не образуютъ углубленія.

Чашечка неправильной формы, очень большая, закрытая, рѣже полуоткрытая, чашелистики широкіе, короткіе, долго зеленые, у основанія почти не соприкасающіеся, пушистые, съ расходящимися концами. Углубленіе довольно широкое и глубокое, окруженное широкими, очень ясными по краю ребрами, изъ которыхъ нѣкоторыя еле замѣтно тянутся по всему плоду.

Ножка деревянистая, свѣтло-коричне-
г. Рига.

вая. Ямка ножки малая, часто едва замѣтная; яблоко къ ножкѣ иногда удлинено конически настолько, что ножка кажется какъ бы прикрѣпленной непосредственно къ кожицѣ пятки плода; иногда имѣется хотя и узкая, но довольно глубокая ямка. Около ножки кожица всегда покрыта болѣе или менѣе развитою, зеленовато-бурою ржавчиною, расходящеюся лучисто, и на периферіи ограниченной ярко зеленоватымъ цвѣтомъ кожицы.

Кожица гладкая, нѣсколько жирноватая, съ матовымъ, восковымъ лоскомъ, грязно желтая, неправильно и слабо испещренная точками, на солнечной сторонѣ не равномерно зарумяненная, съ болѣе или менѣе выдающимися карминными полосками, съ запахомъ.

Сѣмянное гнѣздо луковичное; камеры заостряются больше къ чашечкѣ, чѣмъ къ ножкѣ, просторныя, открытыя или почти закрытыя, съ потрескавшимися стѣнками. Сѣмена яйцевидныя, остро законченныя, бурья.

Подчашечная трубка глубокая и широкая, почти воронковидная; тычинки короткія, почти среднеположныя.

Мякоть свѣтло желтовато бѣлая, часто съ красноватыми жилками, мелкозернистая, нѣсколько рыхлая, рассыпчатая, сочная, слабо пряная, виннокисловатая.

Время созрѣванія и пользованіе. Полосатое Осеннее созрѣваетъ къ сѣмкѣ въ сентябрѣ и сохраняется до ноября включительно. Это перворазрядный сортъ для стола и кухни.

Свойства дерева. Оно зимостойко, образуетъ широкою, рѣдкую крону, нижнія вѣтви которой сильно отвисаютъ; удается во всякой плодородной почвѣ. Листья крупныя, яйцевидной формы, заостренныя. Урожайность дерева этого сорта очень хорошая и начинается уже въ ранней молодости.

Весьма рекомендуется!

Полосатое Осеннее изображено на хромолитографіи II, подъ цифрою 5, по срединѣ таблицы.

В. Беръ и А. фонъ Блюменбахъ.



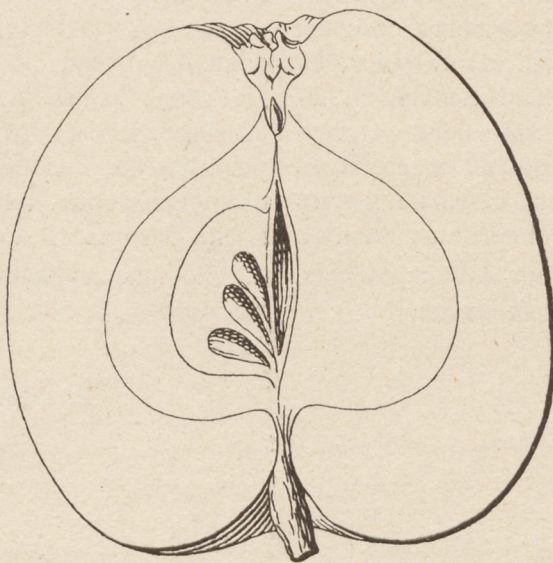
Съринка.

Отечество и распространение. Поздно осеннее, или ранне зимнее, изъ класса кальвилей, яблоко, принадлежащее къ плодамъ чуть ли не пользующимся наибольшимъ спросомъ на рынкахъ, особенно въ южной Лифляндіи, и которое, благодаря своему освѣжающему, нѣжновинному вкусу, своеобразной пріятной пряности и чистотѣ плодовъ — пользуется всеобщей любовью. Родина его — вѣроятно Остзейскій край; распространена Съринка наиболѣе сильно въ Курляндіи и Лифляндіи, а также въ прилегающихъ губерніяхъ.

Литература и синонимы. W. Lauche. I. Ergänzungsband zum Illustr. Handbuch der Obstkunde, № 827, S. 275, Der Serinka. — Э. Регель. Русская Помология, 1868 г., с. 105, 2, Глинистое или Съринка, Lehmpf. — A. Leroy. Dictionnaire de Pomologie, T. IV, 1873, 488, Pomme Serinka и Lehm. — Lucas. Illustr. Pomolog. Monatshefte, 1875, S. 36, Der Serinka-Apfel. — E. Jankowski. Ogródnik Polski, 1882, с. 52, Strumillówka (съ хромолитографіей), съ синонимами: poziómkowe, szampanskie, zajeczka mordeczka и друг., употребляющимися въ Литвѣ. — Онъ же. Ogród przy dworze wiejskim, S. 181, Sieranka. Онъ

же. Sad i ogród owocowy, 1893, 50, Strumillówka. — Th. Engelbrecht. Deutschlands Apfelsorten, 1889, S. 206, 185, Serinka. — А. Гребницкій. Вѣстникъ Садоводства, 1892 г., Съринка (съ хромолитографіей). — G. Kuphaldt. Der rationelle Obstbau in den nordöstl. Provinzen des Russ. Reiches, 1896 г., 153, Serinka, Сърянка, Lehmpf.

— И. Усиковъ. Краткая помология по Бржезинскому, 1900 г., с. 69, Съринка. — Гоше. Руководство къ плодоводству, изд. II, 1900 г., с. 74, такъ-же. — Урижскихъ плодоторговцевъ и въ каталогахъ остзейскихъ садовыхъ заведеній этотъ сортъ извѣстенъ еще какъ: Сърый, Сърое, Съринка Розовая и Съринка Красная, а коегдѣ онъ зовется также Калмукъ, Калмыкъ.



№ 6. Съринка.

Форма и величина. Плоды средней величины, нѣсколько высокаго строения суживаются постепенно, рѣдко болѣе внезапно къ чашечкѣ, гдѣ оканчиваются чуть-чуть притупленно.

Чашечка средней величины, полуоткрытая сидитъ на веру плода или въ маломъ углубленіи и окружена часто небольшими бугорками или складками; чашелистики фиолетовато-сѣрозеленоватые, небольшіе, съ отогнутыми назадъ кончиками.

Ножка средней толщины, или толстая, часто мясистая, короткая, такъ что торчитъ только незначительно изъ своей гладкой, средней глубины и ширины, долго остающейся зеленою, еле оржавленной ямки.

Кожица съ жирнымъ блескомъ, зеленаго при съемкѣ, въ зрѣлости, въ лежкѣ свѣтло - желтовато - зеленаго основнаго цвѣта покрытая съ солнечной стороны довольно равномерною краснотой, кирпичнаго или глинистаго оттѣнка съ единичными болѣе темными полосками. По цвѣту дано этому яблоку и его нѣмецкое названіе „Lehmapfel“ (Глинистое). Въ основномъ цвѣтѣ кожицы является часто нѣкоторое количество свѣтлобурыхъ точекъ.

Сѣмянное гнѣздо высоколуковичное, съ полою, эллиптической осью, въ которую высокими щелями открываются крупныя, тонкостѣнныя, ушковидныя, высокія довольно слабооткрытыя сѣмянныя камеры, содержащія довольно мелкія, изящныя, полныя, длинныя яйцевидно-вытянутыя, съ длиннымъ, нѣсколько изогнутымъ заостреніемъ, темнобурыя сѣмена, причѣмъ нѣкоторыя изъ нихъ иногда неразвиты.

Подчашечная трубка воронковидная, съ верхнеположными тычинками.

Бентенгофъ.

Мякоть зеленовато бѣлая, мелкозернистая, довольно рыхлая и сочная освѣжающаго нѣжновиннаго вкуса, съ своеобразной, пріятной пряностью.

Время созрѣванія и пользованіе. Какъ выше сказано — это поздно-осенній, или ранне-зимній сортъ, начинающій созрѣвать нерѣдко уже въ октябрѣ—ноябрѣ, дѣлающійся наиболѣе вкуснымъ въ декабрѣ и сохраняющійся до января не морщась и не завядая. Яблоко столовое, весьма хорошее, годное также для всякаго хозяйственнаго употребленія.

Свойства дерева. Въ молодости дерево растеть довольно правильно, но крона его въ возрастѣ плодоношенія, постепенно переходитъ въ неправильную, широкую форму. Тонкіе однолѣтніе побѣги усажены правильно распределенными замѣчательно прижатými, заостренными листовыми почками на среднихъ разстояніяхъ другъ отъ друга. Кора разительно темной окраски, почти черновато бурая. Довольно мелкіе и узкіе, блестяще-темно-зеленыя листья довольно толсты, мелко и равномерно зазубрены, продолговато овальной формы оканчиваются нѣсколько вбокъ загнутымъ концемъ.

Сѣринка изображена вверху на хромо-литографіи II, подѣ цифрою 4.

Г. фонъ-цуръ-Мюленъ.



Шведская Розовка.

9.



Апортъ.

8.



Лифляндское Луковичное Борсдорфское.

7.



III.

Яблоки зимнія,

расположенныя по времени созрѣванія.

7. Апортъ стр. 21.

Синонимы: Albertin, Alexandre, Aport, Aporta, Aporta Nalivia, Апортовое, Апортъ Бѣлый, Апортъ Красный, Апортъ Лѣтній, Апортъ Осенній, Апортъ Украинскій, Апортъ Воронежскій, Апортъ Зимній, Aubertin, Beauty of Queen, Belle de Bruxelles, Belle d'Orléans, Comte Woronzoff, Corail, Doport, Empereur Alexandre de Russie, Empereur Alexandre I, Empereur de Russie, Emperor Russian, Englisch King, Fin d'Autonne, Гетмановка, Grand Alexandre, Грань Александръ, Gros - Alexandre, Гусево, Гусевское, Jolly Gentleman, Kaiser Alexander, Кейзеръ Александеръ, Kaiser Alexander von Russland, Korallen Apfel, Мальтъ, Oport, Phönix, Pomona Britanica, Порты, Président Napoléon, Stoke Tulip, Шлапакъ, Victoria, Wunderapfel, Wunder der Welt.

8. Шведская Розовка стр. 23.

Синонимы: Assoküll'scher Winterapfel, Красный Кальвиль (не точно), Muscateller Rother, Мушкатное Красное, Parmelscher Weihnachtsapfel, Rosenhäger, Schwedischer Rosenhäger, Шведское Розовое, Штетинское (не точно), Svensk Rosenhäger, Weihnachtsapfel, Zórawinka.

9. Лифляндское Луковичное Борсдорфское стр. 26.

Синонимы: Borsdorfer Zwiebel, Борсдорфское Лифляндское Зимнее, Борсдорфъ Лифляндскій, Борсдорфъ Луковичный, Livländischer Borsdorfer, Livländer Winter Borsdorfer, Livländischer Zwiebel-Borsdorfer, Луковичное, Revaler Borsdorfer, Winter Borsdorfer, Zwiebelapfel.



Апортъ.

Отечество и распространіе. Старинный сортъ, по мнѣнію нѣкоторыхъ, происходящій изъ Россіи, по другимъ — иностранный, принадлежащій къ классу рамбуровъ и широко распространившійся, какъ въ Россіи, такъ и за границей, благодаря своимъ плодамъ, которые какъ показные, пользуются весьма большимъ спросомъ, какъ для стола, такъ и для рынка.

Литература

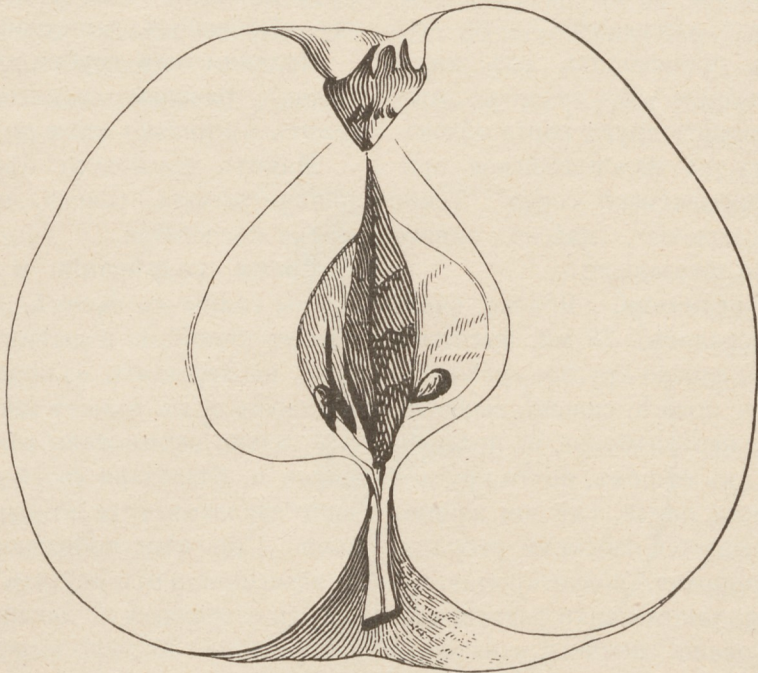
и синонимы:

A. Diel. Kernobstsorten, 1799—1819 г., Nachtrag II, с. 65. Kaiser Alexander von Russland. — Н. А. Красноглазовъ. Правила Плодоводства, 1848 и 1856 гг., с. 87, Апортъ, Апортовое, Порты и Гусево (цитир. по Э. Регелю). — Ed. Lucas. III. Н., № 39.

Kaiser Alexander. — А. Грелль. Журн. Садов., 1869 г. Апортъ украинскій (съ хромолит.). — Э. Регель. Русс. Помология 72, с. 204. Апортъ. — А. Leroy. D. T., III, 185, Pomme Grand Alexandre, съ 16-ю синонимами: 1) Aporta (Van Mons, Catalogue descriptif, 1798—1823, р. 56, № 165); — 2) Alexandre (тамъ же); — 3) Comte Woronzoff; — 4) Empereur Alexander I, (G. Lindley, 1831); — 5) Empereur de Russie (Thompson, 1842); — 6) Fin d'Autonne; — 7) Gros-Alexandre (A. Bivort,

1849); — 8) Corail; — 9) Empereur Alexandre de Russie; — 10) Phönix; — 11) Pomona Britannica; 12) Beauty of Queen; 13) Belle d'Orléans; — 14) Prèsident Napoléon; — 15) Albertin; — 16) Aubertin. — W. Lauche. D. Pom. 16, Kaiser Alexander. — Ed. Jankowski. Sad i ogr. ow., 4. Aport. — Wl. Kaczynski, Ogr. Pol., 1883 г., с. 223. Aport. — R. Stoll. Oestr. Ungar.

Pom. XII, 2. Kaiser Alexander. — Н. Кичуновъ. Вѣстн. Садов., 1888 г., с. 51. Апортъ зимній (съ хромолит.). — Th. Engelbrecht. Deutschl. Apfels., 273, Kaiser Alexander. — Р. Шредеръ, Русскій огородъ, питомникъ и плод. садъ, 1890 г., с. 726, Апортъ. —



№ 7. Апортъ.

М. Рытовъ, Плод., 1890 г., с. 57. Замѣчательные Апорты. — Плод., 1890 г., с. 157. Краткое описаніе пятидесяти лучшихъ сортовъ яблокъ, с. 160, Апортъ. — А. Грелль. Доходное плодоводство, с. 103, 3. Грань Александръ, Кейзеръ Александеръ, Гетмановка, Красный Апортъ, и 54. Апортъ, с. 119. — Н. Кичуновъ. Плодов. Корочанскаго уѣзда, с. 58, Апортъ. — F. Lucas. Tafeläpfel, 1893 г., 23, Kaiser Alexander. — N. Gaucher, Pom., 1894 г., 14. Также. — R. Goethe. Kernobst. 1894 г., 12. Также.

— J. Brzezinski. Dobór wzorowy, 1897 г., с. 18, Апорта. — Ю. Ланцкій. Плод, 1898 г., с. 112. Маточн. дер. Уманск. Цариц. сада Апортъ. — И. Усиковъ. Краткая помология, с. 45. Апортъ. — Гоше. Рук. къ пл., изд. II, с. 61. Апортъ. Подъ этимъ названіемъ М. В. Рытовъ даетъ описаніе слѣдующихъ сортовъ или видоизмѣненій: Императоръ Александръ (рис. 33); въ Малороссіи: Шлапакъ, Гетмановка; апортъ украинскій (рис. 34); красный апортъ; апортъ бѣлый. — А. Болотовъ, Пл. въ Россіи, III, с. 80. Гусѣвское (рис. 26), Апортовое (рис. 27). — Г. Куфальтъ. Атласъ Плодовъ, 1903 г., с. 23, № 4, Апортъ. — М. Рытовъ. Хозяинъ, 1903 г., № 15, въ статьѣ „Путаница Апортовъ“ указываетъ на то, что слово апортъ происходитъ отъ малороссійскаго „опóрить“, что значитъ: „опередить“ по величинѣ другіе сорта яблокъ. Это указываетъ на малороссійское происхожденіе описываемаго сорта. Такое утвержденіе, конечно, далеко однако нельзя считать доказаннымъ.

Форма и величина. Яблоко очень большое, въ среднемъ 78 мм. высоты и 93 мм. ширины, плоско-круглое, усѣченно коническое, къ ножкѣ сильно выпяченное, нѣсколько неравнобокое, въ поперечномъ разрѣзѣ, въ общемъ, почти круглое до верхней части плода, гдѣ эта закругленность прерывается плоскими ребрами.

Чашечка широкая, полуоткрытая, зеленовато-бурая; чашелистики разъединенные, отъ основанія немного наклонены къ центру, потомъ идущіе кверху и съ отогнутыми кнаружи концами. Углубленіе чашечки глубокое, нѣсколько узкое, покрытое кругомъ слабыми кальвилеобразными ребрами, которыя отчасти еле замѣтно спускаются по плоду.

Ножка деревянистая, длинная, бурая, сидитъ въ глубокой, довольно широкой, буро-сѣро-лучисто оржавленной, часто едва замѣтно складчатой ямкѣ.

Кожица гладкая, при полной зрѣлости соломенно желтой основной окраски, всегда, за исключеніемъ темяни яблока и теневой стороны, запятнана красивой кар-

г. Рига.

миновой краснотой такъ сильно, что эти пятна кажутся сплошной покровной окраской, кромѣ того солнечная сторона украшена еще болѣе темными пятнами (мраморностью) и полосами. На основномъ фонѣ замѣчаются сѣроватая, а въ краснотѣ — краснобурая, неправильно распределенныя, малыя точки. Особенный, сильный и пріятный запахъ этого сорта — весьма характеренъ.

Сѣмянное гнѣздо большею частью неясноограниченное, луковичное, камеры открытыя въ средней степени, къ ножкѣ заостренныя, къ чешечкѣ закругленныя, съ довольно сильно потрескавшимися стѣнками. Сѣмена въ небольшомъ количествѣ, рѣдко по два въ гнѣздѣ, небольшія, яйцевидныя, каштановаго цвѣта.

Подчашечная трубка глубокая, коническая, тычинки среднеположныя или лежатъ нѣсколько ниже середины трубки.

Мякоть зеленовато бѣлая, слабозернистая, рыхлая, сочная, нѣжно прная, сладко кисловатая.

Время созрѣванія и пользованія. Плоды годны къ сѣмкѣ, а часто и для ѣды въ сентябрѣ и имѣютъ наклонность гнить на деревьяхъ на почвахъ слишкомъ влажныхъ и въ годы съ мокрымъ лѣтомъ; они сильно подвержены нападенію плодожорки и, благодаря своей яркой окраскѣ, часто наклеваются птицами, напр. воронами. При цѣлесообразномъ храненіи и въ зависимости отъ другихъ условій плоды могутъ сохраняться до декабря и даже почти всю зиму. Хорошо выросшіе и хорошо окрашенные плоды этого сорта являются показными, столовыми, рыночными и хозяйственными яблоками перваго разряда.

Свойства дерева. Дерево образуетъ высокую и широкую, неправильную крону и производитъ плоды полнаго совершенства на плодородныхъ, умеренно влажныхъ, супесчаныхъ почвахъ. Оно выносливо, средне урожайно и благодаря крупноплодности — должно быть защищено отъ вѣтровъ. Листья крупныя, удлиненныя, съ крупной верхушкой.

Апортъ изображенъ на хромолитографіи III, посрединѣ, подъ цифрою 8.

В. Беръ и А. фонъ-Блюменбахъ.



Шведская Розовка.

Отечество и распространение. Сортъ шведскаго происхожденія. Въ Россіи распространень не особенно сильно, встрѣчаясь спорадически преимущественно въ Прибалтійскомъ краѣ, на Литвѣ, а отчасти и въ Бѣлоруссіи подъ разными названіями, далеко еще не изслѣдованными и не согласованными.

Литература и синонимы. О. Eneroth. Svensk Pomona, p. 52, Svensk Rosenhäger. — J. Oberdieck. Illustriertes

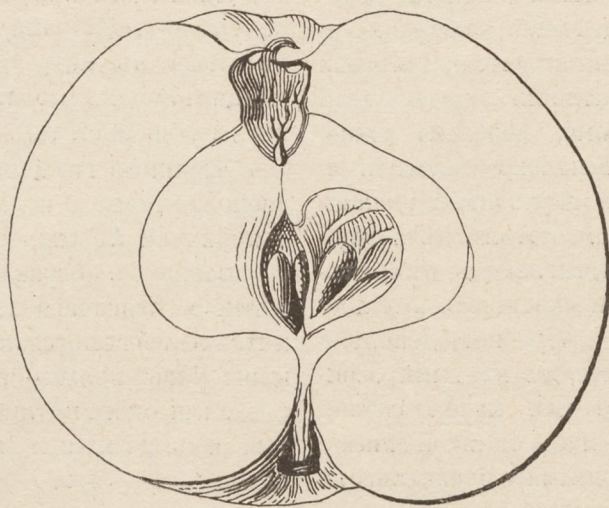
Handbuch der Obstkunde, 1865, № 472, Schwedischer Rosenhäger, Rosenhäger. — Э. Регель. Русская Помология, 1868 г., с. 472, Rosenhäger, svensk, Шведское розовое; нѣсколько словъ, съ указаніемъ, что получено оно отъ Эперота изъ Швеціи и въ помологи-

ческомъ саду автора, въ С.-Петербургѣ, молодыя растенія частью пострадали отъ мороза въ зиму 1866-7 гг. — G. Kuphaldt. Der rationelle Obstbau in den nordwestlichen Provinzen des russischen Reiches, 1896, S. 152, Rosenhäger, Schwedischer. — Кромѣ подъ вышеприведенными названіями мнѣ приходилось встрѣчать этотъ сортъ еще какъ: Красный Кальвиль (во многихъ мѣстахъ, совершенно произвольно и неопредѣленно, такъ какъ красныхъ

кальвилей есть много), Muscateller Roter — Мушкатное Красное (Графъ Сиверсъ, Венденъ), Weihnachtsapfel (Графъ Бергъ, Загниць), Assoküllscher Winterapfel (Графъ E. Ungern-Sternberg-Linden и Баронъ Stackelberg-Kiwidepae въ Эстляндіи), Parmelscher Weihnachtsapfel (Баронъ Ungern-Sternberg-Parmel, тамъ-же), Zurawinka, что въ переводѣ на русскій языкъ значить Клю-

квинка (Samiszcze, Turossa и въ другихъ садахъ Лепельскаго уѣзда, Витебской губ.) и Sztetyнка (Штетинка, неправильно).

Форма и величина. Яблоко хорошей средней величины всегда круглоплоской, но нѣсколько измѣнчивой формы: то болѣе высокой (какъ на хромо-литографіи III, рисунокъ 9), то



№ 8. Шведская Розовка.

болѣе широкой (какъ на рисункѣ разрѣза плода, стр. 23), почти всегда неравнобокой; наибольшій діаметръ лежитъ по срединѣ, или нѣсколько ниже середины плода и отъ него яблоко правильно закругляется книзу, къ вершинѣ же оно суживается болѣе конически, оканчиваясь здѣсь довольно широкимъ, всегда ясно, а иногда и сильно ребристымъ теменемъ. По всей поверхности плода тянутся широкія, плоскія ребра, изъ ко-

торыхъ одно или даже три — выдаются часто болѣе сильно, такъ что въ попечномъ разрѣзѣ яблоко является закругленно угловатымъ. Особенно рѣзко выражены ребра въ верхней части плода, на краю чашечной ямки. Нерѣдко, однако, встрѣчаются плоды, особенно на старыхъ деревьяхъ, значительно болѣе правильной, почти не ребристой, плоско-круглой формы; рѣже же попадаютъ болѣе высокія формы, какъ бы яйцевидныя, въ верхней части ребристыя.

Чашечка весьма типичная для даннаго сорта, очень большая, часто неравнобѣрно-развита въ всѣ стороны, какъ бы сжатая съ двухъ-трехъ боковъ, отчего форма ея, при взглядѣ сверху, является не всегда круглою, а часто угловатою. Она полуоткрытая, долго остается сизо-зеленою; чашелистики опушенные, у основанія сильно разъединенные, какъ бы крупными, кругловатыми дырками, особенно у вполне зрѣлыхъ, крупныхъ и широкихъ плодовъ, такъ что черезъ эти отверстія видна полость подчашечной трубки. Они длинные, довольно скоро суживающіеся, нѣсколько килевидные, направлены сначала горизонтально надъ подчашечной трубкой, потомъ нѣсколько приподымаются концами вверхъ, упираясь другъ въ друга, или скрещиваясь между собой. Углубленіе чашечки довольно глубокое, не широкое, съ крутыми берегами, всегда болѣе или менѣе сильно ребристыми краями и съ болѣе мелкими, часто острыми, складками, идущими отъ основанія чашелистиковъ вверхъ до самаго края углубленія чашечки.

Ножка очень короткая или средней длины (отъ 2 до 15 мм.), толстая или средней толщины, нѣсколько мясистая, свѣтло оливковаго цвѣта, слабо опушенная сидитъ въ воронковидномъ, довольно глубокомъ и широкомъ углубленіи, часто со слабыми, широкими ребрами, всегда покрытомъ нѣжною, свѣтлою, умброво-сепіево-охристою, лучисто расходящеюся часто далеко за предѣлы ямки, ржавчиною.

Кожица тонкая, совершенно гладкая, на

деревѣ съ сизымъ легкимъ налетомъ, въ лежкѣ жирная, сильно блестящая, великолѣпно окрашенная въ яркій, сплошной карминный цвѣтъ, переходящій на затѣненной сторонѣ въ свѣтло розовый съ не ясно выраженною крапчатостью и легкой прерывчатой точечной полосатостью и, наконецъ, въ соломисто зеленовато желтой основной цвѣтъ, котораго, впрочемъ, бываетъ мало видно, такъ какъ даже затѣненные яблоки бываютъ довольно сильно карминно розовыми. У основанія яблока, гдѣ краснота румянца граничитъ съ лучистою ржавчиною, выходящею изъ углубленія ножки, нерѣдко весьма ясно замѣтны бѣловатыя, кругловатыя пятна кожицы, до 2—3 мм. въ поперечникѣ, въ которыхъ подъ кутикулою какъ бы собрался воздухъ. По всей кожицѣ разбросаны довольно многочисленныя, характерно приподнятыя, мелкія, бѣловатыя подкожныя точки, часто съ буроватою верхушкою, наиболѣе сильно бросающіеся въ глаза въ интензивныхъ частяхъ румянца. Запахъ кожицы довольно сильный, очень пріятный.

Сѣмянное гнѣздо почти центрально расположенное, нормальной величины, луковичной формы, у основанія чуть чуть сердцевидное, ограниченное то еле замѣтною, то ясною зеленовато-желтоватою, иногда кое гдѣ розоватою жилкою. Камеры ушковидныя съ потрескавшимися стѣнками, очень крупныя, широкія, раскрытыя, сообщающіяся высокими, большими щелями съ полою осью. Сѣмена хорошо развитыя, длинные, многочисленные.

Подчашечная трубка является характернѣйшимъ признакомъ для даннаго сорта по своему особенному строенію, почти не встрѣчающемуся у другихъ сортовъ, именно: она имѣетъ форму очень широкаго, довольно короткаго цилиндра съ нѣсколько вдавленнымъ по направленію къ центру яблока коротко обратноконическимъ дномъ, посреди котораго торчитъ довольно длинный, острый шпиль-сросшаяся часть столбиковъ. Тычинки нѣсколько выше середины подчашечной трубки.

Мякоть бѣлая, слабожелтоватая, ближе къ кожицѣ съ краснотой и красноватыми прожилками, довольно плотная, хотя и нѣжная, мелкозернистая, ароматичная, кальвильнаго прянаго вкуса, очень сочная, сахаристая, нѣсколько винная, однимъ словомъ — превосходнаго качества, пожалуй вкуснѣ всѣхъ остальныхъ зимнихъ яблокъ сѣверо-западной Россіи.

Время созрѣванія и пользованіе.

Сортъ зимній, начинающій созрѣвать въ октябрѣ и хранящійся при хорошихъ условіяхъ почти всю зиму. Это прекрасный столовый сортъ болѣе сѣверныхъ мѣстностей, заслуживающій широкаго распространенія въ каждомъ саду. На рынкѣ, по своей красотѣ, хорошей средней величинѣ, лежкости, хорошему вкусу, пригодности для перевозки — долженъ занять видное мѣсто и несомнѣнно будетъ пользоваться большимъ спросомъ на рынкѣ.

Свойства дерева. Въ саду дерево достигаетъ средней величины съ почти шаровидной кроной средней густаты съ сучьями, отходящими отъ ствола подъ угломъ почти въ 45°. Облиственіе обильное, темнозеленое. Побѣги средней толщины, длинные, прямые, съ довольно короткими междуузліями (18—30 мм.), опушенные. Почки не крупныя, тоже сѣропушистыя. Кора темная, пурпурово-бурая со слабо замѣтными свѣтло-оранжеватыми точками (чечевичками). Листья темнозеленыя, очень слабо морщинистыя, средней величины, широкояйцевидной, иногда почти круглой

формы, съ короткимъ заостреніемъ на концѣ; внутри кроны листья болѣе удлиненной, почти овальной формы; края листьевъ сильно и остро дважды и даже трижды зазубренные; сверху листья голыя, снизу слабо пушистыя или почти голыя съ сильно выдающимися жилками. Черешекъ листа короткій, тонкій.

Плодоношеніе дерева не особенно раннее, среднее и только съ возрастомъ становится довольно обильнымъ, повторяясь черезъ годъ. Плоды довольно прочно держатся на деревьяхъ и отъ парши страдаютъ не сильно.

Выносливость деревьевъ къ суровымъ зимамъ хорошая, хотя не безусловная.

Къ почвѣ деревья предъявляютъ среднія требованія, удаваясь достаточно еще хорошо на почвахъ посредственной добротности.

Листовая тля весьма охотно нападаетъ на молодые побѣги этого сорта. Въ питомникѣ деревья Шведской Розовки растутъ хотя и достаточно гонко, но не образуютъ нормально толстыхъ штамбовъ и слабо развѣтвляются, такъ что требуется сравнительно сильная обрѣзка, чтобы образовалась хорошая крона и все-таки правильные, полнокронные прививки въ короткій срокъ получить трудно. Вѣроятно это одна изъ причинъ, почему въ торговыхъ питомникахъ почти нельзя встрѣтить этого сорта.

Шведская Розовка (высокая форма) изображена на хромолитографіи III, внизу, подъ цифрою 9.

им. Станишки,
Ковенской губ.
почт. ст. Дункшты.

А. Гребницкій.



Лифляндское Луковичное Борсдорфское.

Отечество и распространение. Сортъ, изъ класса борсдорфскихъ ренетовъ, хотя и выращенный, можетъ быть, изъ сѣянца какого нибудь нѣмецкаго ренета, но который, тѣмъ не менѣе и во всякомъ случаѣ, долженъ считаться возникшимъ и роднымъ въ Лифляндіи и который благодаря своему красивому виду, большой прочности и способности легко переносить транспортъ, сдѣлался очень желаннымъ и высокооплачиваемымъ рыночнымъ сортомъ, въ особенности, какъ украшеніе для рождественной елки.

Литература и синонимы. Помологическое описаніе этого сорта дается здѣсь впервые. У Э. Регеля, въ Русской Помологии (1868 г. с. 444) упомянуть сортъ: Борсдорфское Лифляндское зимнее, вѣроятно тождественный съ описываемымъ здѣсь. G. Kuphaldt, въ *Der rationelle Obstbau in den nordwestlichen Provinzen des russischen Reiches*, 1896 г., с. 135, даетъ короткое описаніе сортовъ: *Livländischer Borsdorfer* и *Borsdorfer Zwiebel*, съ синонимомъ *Revaler Borsdorfer*, которые, если и не тождественны, то во всякомъ случаѣ весьма близки къ описываемому здѣсь сорту. — Кромѣ того извѣстны синонимы: Лифляндскій Борсдорфъ, Луковичный Борсдорфъ и *Zwiebel-арфел* (т. е. просто: Луковичное).

Форма и величина. Яблоко малое, плоско-кругловатое, нѣсколько приплюснутое сверху и снизу, очень правильно построенное, чаще всего безъ замѣтныхъ реберъ и неровностей, съ наибольшей шириной посрединѣ.

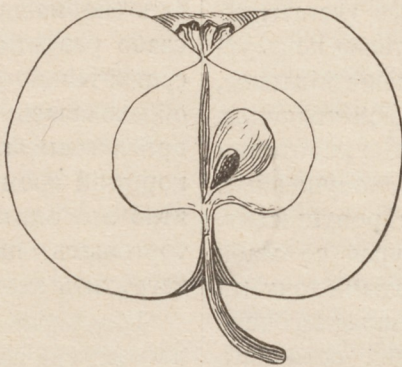
Чашечка вначалѣ полуоткрытая, при полной зрѣлости — открытая, сидитъ въ совсѣмъ мелкомъ или нѣсколько болѣе глубокомъ, широкомъ, плоскомъ чашечномъ углубленіи и часто

окружена ясными мясистыми складками, еле замѣтно переходящими за края углубленія ямки. Чашелистики широкіе, клиновидные.

Ножка тонкая, довольно длинная, сильно выдающаяся изъ средней глубины и ширины воронковидной ямки, кругомъ которой расходится лучистая розетка темно-красовато буроватаго

цвѣта, ограничивающая нѣжную, лучистую, рѣдко болѣе грубоватую ржавчину.

Кожица блестящая, тонкая, при съемкѣ плодовъ съ дерева, большею частью, травянисто-зеленой основной окраски съ буроватымъ румянцемъ, дѣлается въ лежкѣ золотистожелтою съ ярко окрашеннымъ на солнечной сторонѣ краснымъ размытымъ румянцемъ, а отчасти также съ явственною полосатостью. Поверхность всего плода съ малыми темными ржавыми



№ 9. Лифляндское Луковичное Борсдорфское.

точками, единичными бородавками и изрисована рѣдкими слѣдами ржавчины.

Сѣмянное гнѣздо средней величины, луковичное, съ замкнутыми камерами.

Подчашечная трубка короткая, обратноконическая, съ верхнеположными тычинками.

Мякоть свѣтложелтоватобѣлая, твердая и хрупкая, пріятно виннокисловатого, слабо прянаго вкуса, довольно сочная.

Время созрѣванія и пользованіе. Плоды созрѣваютъ въ лежкѣ, зимой. Они наиболѣе сочны и вкусны преимущественно въ мартѣ и апрѣлѣ и при хорошемъ храненіи держатся до іюна мѣсяца. Сортъ столовый, весьма цѣнный, особенно, какъ выше сказано, для украшенія рождественныхъ елокъ. Для кухонныхъ цѣлей это яблоко мало пригодно, но для кондитерскихъ издѣлій — въ большомъ спросѣ.

Свойства дерева. Дерево растетъ медленно, но достигаетъ очень высокаго возраста, лѣтъ 150 и болѣе, имѣетъ плоскооватую круглую крону, начинаетъ плодоносить поздно, любитъ глинистую почву, но растетъ и на всякой другой, даже на бѣдной, но тогда приноситъ мелкіе плоды.

Листья голубовато зеленые, кругловато овальные, мелкіе, похожіе по формѣ, величинѣ и окраскѣ на листья обыкновенной, ранней, красной венгерки; кора на молодой древесинѣ, своей свѣтло зе-

леной окраской и ясной точечностью похожа на кору молодыхъ побѣговъ лещины.

Маленькіе цвѣты окрашены въ живой, красный цвѣтъ.

Плоды висятъ на своихъ тонкихъ, довольно длинныхъ ножкахъ на тонкихъ же, широкоразвѣтвленныхъ и густыхъ сучьяхъ дерева очень тѣсно другъ около друга и часто по нѣскольку на одной плодовой моткѣ, такъ что, не смотря на небольшую величину плодовъ, крупное дерево этого сорта все-таки въ состояніи дать значительный урожай, тѣмъ болѣе, что плоды крѣпко висятъ на деревѣ и процентъ опавшихъ плодовъ (падалицы) бываетъ малъ.

Изображеніе описаннаго сорта помѣщено на хромолитографіи III, вверху, подъ цифрою 7.

Примѣчаніе. Въ Лифляндіи имѣется еще другой сортъ, неправильно идущій подъ тѣмъ же названіемъ, подъ какимъ идетъ и вышеописанный, но несомнѣнно другого происхожденія. Правда, что плоды его имѣютъ съ внѣшней стороны много сходства съ Лифляндскимъ Луковичнымъ Борсдорфскимъ, но они гораздо слаще по вкусу и листья у нихъ иные, а именно: они имѣютъ форму. общую листьямъ многихъ ренетовъ, т. е. довольно сильно зубчатую, широкоовальную, остро zakonченную, обыкновенной зеленой окраски.

Бентенгофъ.

Г. фонъ-цуръ-Мюленъ.



I.

Яблоки лѣтнія,

расположенныя по времени созрѣванія.

1. Бѣлый Наливъ Прибалтійскій стр. 3.

Синонимы: Алебастровое, Ахшарумова, De Revel, Durchsichtiger Sommerapfel, Grand Sultan, Крупнина Наливная, Наливъ Бѣлый, Наливъ Бѣлый Крупный, Oliwne Biale, Паперówka, Papierówka Biala, Papierowka Polska, Паперовка Бѣлая, Русскій Розмаринъ, Transparente Blanche, Transparente Jaune, Weisser durchsichtiger Sommerapfel, Weisser Klar, Weisser Klarapfel, Weisser Transparentapfel.

2. Суйслепское стр. 5.

Синонимы: Дынное, Grosser Som-

mer Rosenapfel, Livländischer Champagner, Малиновка, Malinówka, Melonenapfel, Passe Pomme Rouge, Rosenapfel, Roter Sommer Calvill, Suislepper, Суйслеперь, Суйслепъ, Вейсенштейнское, Weissensteiner, Weissensteiner Rotstrahliger, Weissensteiner Rotstrahliger Rosenapfel.

3. Ревельская Грушовка стр. 7.

Синонимы: Birnapfel, Грушевка, Revaler Birnapfel, Revalscher Birnapfel, Ревельское Грушевское.



